ВИЛЕНСКІЙ ВѢСТНИКЪ

ОФФИЦІАЛЬНАЯ ГАЗЕТА

№ 101.

KURYER WILEŃSKI.

GAZETA URZĘDOWA.

Вильна. ВТОРНИКЪ, 30-го Декабря.— 1847— Wilno. WTOREK, 30-go Grudnia.

ВНУТРЕННІЯ ИЗВѢСТІЯ.

Санктпетербургъ, 22-го Декабря.

Государь Императоръ Высочайше повелѣть соизволилъ: по случаю кончины Его Королевскаго Высочества Курфирста Гессенскаго *Вильгельма II* и Его Высочества Герцога Алгальтъ-Кетенскаго *Генриха*, наложить при Высочайшемъ Дворѣ трауръ, по первомъ на двѣнадцать дней, а по послѣднемъ на десять дней, съ обыкновенными раздѣленіями, соединивъ сіи трауры вмѣстѣ, и начать оные съ 1 го сего Декабря.

—

Высочайшею Грамотою, 5-го Декабря, Тайный Совѣтникъ *Бутеневъ*, за участіе въ послѣднихъ переговорахъ съ Римскимъ Дворомъ, Всемилостивѣйше пожалованъ бриллiантовыми знаками Ордена Св. Александра Невскаго.

— Высочайшимъ Приказомъ, по Военному Вѣдомству, 6-го Декабря, произведены, за отличіе по службѣ, изъ Генералъ-Маіоровъ въ Генералъ-Лейтенанты:

СМѢСЬ.

—

Новая опера Станислава Монюшки „Галька.“

(Сообщено).

Въ Субботу, 20-го Декабря, въ присутствіи многочисленной публики, собравшейся въ залѣ Миллера, на музыкальный вечеръ, любителями музыки, вмѣстѣ съ артистами здѣшняго оркестра, исполнена была новая опера въ двухъ актахъ Г. Станислава *Монюшки*, подъ названіемъ, „Галька.“ Всякій легко можетъ себѣ представить, сколько выигрываетъ такое музыкальное сочиненіе, которое исполняется во всей своей полнотѣ, при соотвѣтственныхъ декораціяхъ, артистами на сценѣ, и напротивъ, сколько мѣстъ и цѣлыхъ сценъ, объясняющихъ зрителю моментъ совершающагося дѣйствія поэмы, лишенныхъ дѣйствія и ситуаціи драматическаго артиста, должно пройти безъ особеннаго впечатлѣнія, когда исполненіе всей оперы производится въ видѣ концерта. Но произведенія высшаго вдохновенія, хотя бы были представлены и не во всей своей полнотѣ, не могутъ пройти незамѣченными въ вереницѣ ежедневныхъ новостей. Доказательствомъ этому служитъ то сильное впечатлѣніе, которое произвело на виленскую публику исполненіе новой оперы Г. Монюшки, совершенное любителями, по недостатку здѣсь нѣвцовъ артистовъ, въ видѣ концерта. Либрет-

WIADOMOŚCI KRAJOWE.

St. Petersburg, 22-go Grudnia.

Jego Cesarska Mość Najwyżéj rozkazać raczył: z powodu zgonu Jego Królewskiéj Wysokości Elektora Hesskiego *Wilhelma II*, oraz Jego Wysokości Xięcia Anhalt-Köthen *Henryka*, przywdziać u Najwyższego Dworu żałobę, po piérwszym, na dni dwanaście, a po drugim, na dni dziesięć, ze zwykłemi podziałami, połączywszy żałoby te w jednę i zaczynając je od d. 1-go Grudnia.

—

Przez Najwyższy Dyplomat, 5-go Grudnia, Tajny Radzca *Buteniew*, za spół udział w ostatnich negocyacyach z dworem Rzymskim, Najłaskawiéj ozdobiony został znakami dyamentowemi Orderu Św. Alexandra Newskiego.

— Przez Najwyższy Rozkaz Dzienny, w Wydziale Wojennym, 6-go Grudnia, awansowani zostali, za odznaczenie się w służbie, z Jenerał Majorów na Jenerał-Porucznі-

ROZMAITOŚCI.

—

Nowa opera Stanisława Moniuszki, „Halka“.

(Nadesłano).

W Sobotę, dnia 20-go Grudnia, w obec licznie zebranéj w sali Müllera, na Wieczór Muzykalny, Publiczności, przez Amatorów, łącznie z artystami tutejszéj orkiestry, wykonaną została nowa, we dwóch aktach, opera P. Stanisława *Moniuszki*, pod tytułem „Halka“. Każdy łatwo może przedstawić, ile zajęcie się podnosi, gdy dzieło muzyczne w zupełnéj swéj całości, przy stosownéj wystawie, jest wykonaném przez artystów na teatralnéj scenie; ileż miejsc i scen całych, tłumaczących widzowi chwilę czynu poematu, pozbawionych akcyi i sytuacyi dramatycznego artysty, musi przejść bez osobnego wrażenia, gdy przedstawienia całéj opery, słuchamy jako koncertu. Lecz dzieła wyższego natchnienia, w jakkolwiek niezupełném wystawione są świetle, nie mogą przejść niepostrzeżonemi w tłoku codziennych nowości. Dowodem powyższego twierdzenia, jest silne wrażenie, sprawione na Wileńskiéj Publiczności, przedstawieniem nowéj opery P. Moniuszki, która dla braku u nas, w Wilnie, śpiewaków - artystów, wykonaną została w kształcie koncertu przez Amatorów. Libretto, umiejętnie napisane przez P. Włodzimierza *Wo'skiego*, opisuje uwiedzenie przez możnego Pana biednéj góralki, która szczérze ko-

Начальникъ Округовъ Старорусскаго Уѣзда пахатныхъ солдатъ, *Набоковъ* 2-й; Начальникъ Округовъ Новгородскаго Удѣла пахатныхъ солдатъ, *Старченковъ* 1-й; Комендантъ Динабургской Крѣпости *Симборскій* 1-й; Директоръ Сибирскаго Кадетскаго Корпуса *Шрамма* 1-й; Членъ Совѣта Главнаго Управленія Закавказскимъ Краемъ и Управляющій тамошнимъ Карантино-Таможеннымъ Округомъ, *Жеребцовъ* 1-й; Командиръ Кіевскаго Инженернаго Округа и Строитель Кіевской Крѣпости, *Фрейманъ* 1-й; Директоръ Департамента Государственнаго Коннозаводства, *Фохтъ* 1-й; Состоящій при Его Императорскомъ Высочествѣ, Главномъ Начальникѣ Военно-Учебныхъ Заведеній, *Чертковъ*; Командующій 3-ю Пѣхотною Дивизіею, *де-Юнкеръ*; Военный Губернаторъ города Новгорода и Новгородскій Гражданскій Губернаторъ, Баронъ *Ховенъ*; Начальникъ 13 й Пѣхотной Дивизіи, *Степановъ* 1 й; Состоящій при Дѣйствующей Арміи, *Житовъ*; Начальникъ 3-й Конно-Артиллерійской Дивизіи; *Купреяновъ* 2 й; Шахмалъ Тарковскій, *Абу-Муселимъ-Ханъ*; Командующій 11-ю Пѣхотною Дивизіею, *Бѣлогужевъ* 1-й,—всѣ пятнадцать съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ, а *де-Юнкеръ* и *Бѣлогужевъ* 1-й — и съ утвержденіемъ Начальниками Дивизій. Изъ Полковниковъ въ Генералъ-Маіоры: Командующій 6 мъ Округомъ Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи, состоящій по Арміи *Гурбанинъ*, съ утвержденіемъ Окружнымъ Генераломъ и съ оставленіемъ по Арміи; Старшій Московскій Полиціймейстеръ, состоящій по Арміи, *Верещагинъ*, который и увольняется отъ службы съ мундиромъ и пенсіономъ полнаго жалованья; Начальникъ Штаба Оренбургскаго Казачьяго Войска, состоящій по Кавалеріи, *фонъ-Раденъ* 1 й, съ оставленіемъ по Кавалеріи; Начальникъ Военной съемки Витебской Губерніи, Корпуса Топографовъ, *Безкрилковичъ*, съ назначеніемъ въ Генеральный Штабъ; Командиръ Бугскаго Уланскаго Полка, *Глотовъ*; Командиръ Гусарскаго Эрцъ-Герцога Фердинанда Полка, *Парадовскій*; Командиръ Гусарскаго Его Императорскаго Высочества Наслѣдника Цесаревича Полка, *Эйнантенъ*; Командиръ Ахтырскаго Гусарскаго Полка, *Комаръ* 1-й; Управляющій Кавказскими минеральными водами, состоящій по Кавалеріи, *Всеволожскій*; Корпуса Инженеровъ Военныхъ Поселеній, Членъ Общаго Присутствія Департамента Военныхъ Поселеній по искусственной части, *Стральманъ*, — всѣ восьмеро съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ, а *Всеволожскій* и по Кавалеріи: Лейбъ-Гвардіи Егерскаго Полка, *Мусницкій*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Полиціймейстеръ города Риги, состоящій по Арміи *Языковъ* 1-й, съ состояніемъ при Министерствѣ Внутреннихъ Дѣлъ и по Арміи; С. Петербургскій Плацъ-Маіоръ, Лейбъ-Гвардіи Финляндскаго Полка, *Грекъ*, съ состояніемъ по Арміи и съ назначеніемъ Вторымъ Комендантомъ въ С. Петербургѣ; Лейбъ Гвардіи Егерскаго Полка, *Крутовъ*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ 1-го Учебнаго Карабинернаго Полка, *Базинъ*; Комендантъ Динабургской Крѣпости *Симборскій* 1-й; Директоръ Сибирскаго Кадетскаго Корпуса *Шрамм* 1-й; Членъ Совѣта Главнаго Управленія Закавказскимъ Краемъ и Управляющій тамошнимъ Карантино-Таможеннымъ Округомъ, *Жеребцовъ* 1-й; Командиръ Кіевскаго Инженернаго Округа и Строитель Кіевской Крѣпости, *Фрейманъ* 1-й; Директоръ Департамента Государственнаго Коннозаводства, *Фохтъ* 1-й; Состоящій при Его Императорскомъ Высочествѣ, Главномъ Начальникѣ Военно-Учебныхъ Заведеній, *Чертковъ*; Командующій 3-ю Пѣхотною Дивизіею, *де-Юнкеръ*; Военный Губернаторъ города Новгорода и Новгородскій Гражданскій Губернаторъ, Баронъ *Ховенъ*; Начальникъ 13 й Пѣхотной Дивизіи, *Степановъ* 1 й; Состоящій при Дѣйствующей Арміи, *Житовъ*; Начальникъ 3-й Конно-Артиллерійской Дивизіи; *Купреяновъ* 2 й; Шахмалъ Тарковскій, *Абу-Муселимъ-Ханъ*; Командующій 11-ю Пѣхотною Дивизіею, *Бѣлогужевъ* 1-й,—всѣ пятнадцать съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ, а *де-Юнкеръ* и *Бѣлогужевъ* 1-й — и съ утвержденіемъ Начальниками Дивизій. Изъ Полковниковъ въ Генералъ-Маіоры: Командующій 6 мъ Округомъ Отдѣльнаго Корпуса Внутренней Стражи, состоящій по Арміи *Гурбанинъ*, съ утвержденіемъ Окружнымъ Генераломъ и съ оставленіемъ по Арміи; Старшій Московскій Полиціймейстеръ, состоящій по Арміи, *Верещагинъ*, который и увольняется отъ службы съ мундиромъ и пенсіономъ полнаго жалованья; Начальникъ Штаба Оренбургскаго Казачьяго Войска, состоящій по Кавалеріи, *фонъ-Раденъ* 1 й, съ оставленіемъ по Кавалеріи; Начальникъ Военной съемки Витебской Губерніи, Корпуса Топографовъ, *Безкрилковичъ*, съ назначеніемъ въ Генеральный Штабъ; Командиръ Бугскаго Уланскаго Полка, *Глотовъ*; Командиръ Гусарскаго Эрцъ-Герцога Фердинанда Полка, *Парадовскій*; Командиръ Гусарскаго Его Императорскаго Высочества Наслѣдника Цесаревича Полка, *Эйнантенъ*; Командиръ Ахтырскаго Гусарскаго Полка, *Комаръ* 1-й; Управляющій Кавказскими минеральными водами, состоящій по Кавалеріи, *Всеволожскій*; Корпуса Инженеровъ Военныхъ Поселеній, Членъ Общаго Присутствія Департамента Военныхъ Поселеній по искусственной части, *Стральманъ*, — всѣ восьмеро съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ, а *Всеволожскій* и по Кавалеріи: Лейбъ-Гвардіи Егерскаго Полка, *Мусницкій*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Полиціймейстеръ города Риги, состоящій по Арміи *Языковъ* 1-й, съ состояніемъ при Министерствѣ Внутреннихъ Дѣлъ и по Арміи; С. Петербургскій Плацъ-Маіоръ, Лейбъ-Гвардіи Финляндскаго Полка, *Грекъ*, съ состояніемъ по Арміи и съ назначеніемъ Вторымъ Комендантомъ въ С. Петербургѣ; Лейбъ Гвардіи Егерскаго Полка, *Крутовъ*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ 1-го Учебнаго Карабинернаго Полка, *Базинъ*; Komendant twierdzy Dynaburgskiéj *Symborski* 1; Dyrektor Korpusu Syberyjskiego Kadetów *Schramm* 1; Członek Rady Głównego Zarządu Kraju Zakaukazkiego i Zarządzający tamecznym Okręgiem Kwarantanowo celnym *Żerebcow* 1; Dowódzca Kijowskiego Okręgu Inżenierów i kierujący budową twierdzy Kijowskiéj, *Freimann* 1; Dyrektor Departamentu Stad Państwa *Voigt* 1; Zostający przy Jego Cesarskiej Wysokości, Głównym Naczelniku Zakładów Wojskowo-Naukowych, *Czertkow*; Dowodzący 3-cią Dywizyą Piechoty, *de Junker*; Wojenny Gubernator miasta Nowgorodu i Nowgorodzki Gubernator Cywilny, Baron *Howen*; Naczelnik 13 éj Dywizyi Piechoty *Stepanow* 1; Zostający przy Armii Czynnéj *Żytow*; Naczelnik 3-éj Dywizyi Artylleryi Konnéj, *Kuprjanow* 2; Szamchał Tarkowski *Abu Muselim-Chan*; Dowodzący 11-tą Dywizyą Piechoty, *Bielogużew* 1,— wszyscy piętnastu z pozostaniem w tychże obowiązkach, a *de Junker* i *Bielogużew* 1, oprócz tego, z zatwierdzeniem w stopniu Naczelników Dywizyi.— Z Półkowników na Jenerał-Majorów: Dowodzący 6 m Okręgiem Korpusu Oddzielnego Straży Wewnętrznéj, zostający w Armii, *Gurbandt* z zatwierdzeniem na Jenerała Okręgowego i z pozostaniem w Armii; Starszy Policmejster Moskiewski, zostający w Armii, *Wereszczagin*, który zarazem uwalnia się od służby, z mundurem i pensyą zupełną; Naczelnik Sztabu Wojska Kozackiego Orenburgskiego, zostający w Jeździe, *von Raden* 1, z pozostaniem w Jeździe; Naczelnik pomiarów wojennych Gubernii Witebskiéj Korpusu Topografów, *Bezkrilowicz*, z przeznaczeniem do Sztabu Jeneralnego; Dowódzca Bugskiego Półku Ułanów, *Głotow*; Dowódzca Półku Huzarów Arcy-Xięcia Ferdynarda *Paradowski*; Dowódzca Półku Huzarów Jego Cesarskiej Wysokości Cesarzewicza Następcy Tronu, *Ejnanten*; Dowódzca Achtyrskiego Półku Huzarów, *Komar* 1; Zarządzający wodami mineralnemi Kaukazkiemi, zostający w Jeździe *Wsiewołożski*; z Korpusu Inżenierów Osiedleń Wojskowych, Członek Ogólnego Prezydium Departamentu Osiedleń Wojskowych, *Strahlmann*, — wszyscy ośmiu z pozostaniem w tychże obowiązkach, a *Wsiewołożski* i w Jeździe; z Lejb-Gwardyi Półku Strzelców, *Mu nicki*, z pozostaniem przy Korpusie Gwardyi; Policmejster m. Rygi, liczący się w Armii *Jazykow* 3, z pozostaniem przy Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i w Armii; Plac-Major Petersburgski z Lejb Gwardyi Półku Finlandzkiego *Grecz*, z zostawaniem w Armii i przeznaczeniem na Drugiego Komendanta Petersburgskiego; z Lejb-Gwardyi Półku Strzelców, *Krutow*, z zostawaniem przy Korpusie Gwardyi; Dowódzca 1-go Półku Instrukcyjnego Karabinierów, *Bazin*; Dowódzca Półku Huzarów, Króla Jego Mości Wirtembergskiego, *Berthier*; Dowódzca Półku Ukraińskiego Strzelców, *Żabokrycki*; Dowódzca Bielawskiego Półku Strzelców, *Alexandrowicz* 1; Dowódzca Ołonieckiego Półku Piechoty, *Goginow* 1; Dowódzca Półku Karabinierów Feldmarszałka Xięcia *Barclay de Tolly*, Baron *Korff* 3; Dowódzca Mohilewskiego Półku Piechoty, *Karjakin*; Dowódzca Półku Ułanów J. C. W

то, искусно изложенное Г. Владиміромъ *Вольскимъ*, описываетъ обольщеніе вельможею бѣдной дѣвушки, которая искренно любя своего обольстителя, случайно приходитъ на свадьбу его съ богатою дворянкою, и въ припадкѣ помѣшательства, будучи не въ силахъ перенести своего безчестія и отверженія, оканчиваетъ жизнь въ волнахъ Вислы, благословляя своего убійцу. Этотъ грустный эпизодъ изъ жизни злополучной Гальки, представленный во всей простотѣ изліянія чувствъ поэтическаго народа, вызвалъ изъ нѣжной души сочинителя, посвященнаго въ тайны національныхъ мотивовъ, заунывные и трогательные звуки, плѣняющіе всѣхъ, кто можетъ чувствовать, неизъяснимою своею прелестію. Какъ вѣренъ колоритъ музыки въ аріяхъ помѣшанной Гальки, въ свадебныхъ хороводахъ и обрядѣ вѣнчанія; какъ опредѣлительно выраженіе физической силы, вмѣстѣ съ энергіею и непритворною печалію, въ музыкальныхъ звукахъ *Іонтка*, котораго вѣтряные любовные проказы лишили пламенно любимой имъ невѣсты.... Сильное впечатлѣніе производитъ едва слышный звукъ колокола отдаленной деревенской церкви, гармонически сливающагося съ извѣстною пѣснію карпатскихъ горцевъ, поющихъ хоромъ прощаніе съ оканчивающимися праздничными увеселеніями.

Это уже не первое твореніе даровитаго Монюшки, удостоившееся лестнаго пріема здѣшней публики, выраженнаго громкими рукоплесканіями. Постоянно

---

chając swego uwodziciela, przybywa trafem na ślub jego z bogatą dziedziczką, i w przystępie obłąkania, nie mogąc przeżyć swéj niesławy i odrzucenia, kończy życie w nurtach Wisły, błogosławiąc zabójcy. Ten smutny epizod życia nieszczęśliwéj Halki, przedstawiony w całéj szczérocie wyrażeń poetycznego ludu, jakże melancholijne i pełne rzewności wywołał tony z piersi Mistrza, wtajemniczającego się w rodowe naszéj ziemi motywy! Jak charakterystyczny i właściwy koloryt muzyki w arijach obłąkanéj Halki, chorach weselnych, i obrzędu ślubnego; ile mocy i objawu fizycznéj siły, obok energii i żalu szczérego, w muzycznych słowach *Jontka*, przebawionego przez rozpustne miłostki Pana, ukochanéj swéj narzeczonéj... Silne wrażenie i poetyczny urok sprawia głos dzwonka, oddalonego wiejskiego kościołka, harmonijnie zlewającego się ze znaną nótą Karpackich Górali, śpiewających chorem pożegnanie kończących się niedzielnych zabaw.

Nie piérwszy to utwór utalentowanego Moniuszki, został tak jednogłośnie powitany przez tutejszą Publiczność licznemi oklaskami; ciągle z upodobaniem widziana

диръ Гусарскаго Его Величества Короля Виртембергскаго Полка, *Бертье*; Командиръ Украинскаго Егерскаго Полка, *Жабокрицкій*; Командиръ Бѣлевскаго Егерскаго Полка, *Александровичъ 1-й*; Командиръ Олонецкаго Пѣхотнаго Полка, *Гогиновъ 1-й*; Командиръ Карабинернаго Фельдмаршала Князя *Барклая-де-Толли* Полка, Баронъ *Корфъ 3-й*, Командиръ Могилевскаго Пѣхотнаго Полка, *Карякинъ*; Командиръ Уланскаго Его Императорскаго Высочества Эрцъ-Герцога Австрійскаго Карла Фердинанда Полка, *Сволынскій*, — всѣ восьмеро съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ; Флигель-Адъютантъ Его Императорскаго Величества, Лейбъ-Гвардіи Гусарскаго Полка, *Пашковъ*, съ назначеніемъ въ Свиту Его Величества; Командиръ Ставропольскаго Егерскаго Полка, *Новицкій 1-й*, съ оставленіемъ въ той же должности; Лейбъ-Гвардіи Московскаго Полка, *Елагинъ*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ 3-й Гренадерской Артиллерійской Бригады, *Бриммеръ 2-й*, съ оставленіемъ въ той же должности; Дежурный Штабъ-Офицеръ Штаба Его Императорскаго Высочества, по Управленію Генералъ-Фельдцейхмейстера, Лейбъ-Гвардіи 2 й Артиллерійской Бригады, *Игнатьевъ 6-й*, съ состояніемъ по Артиллеріи: Командиръ Учебной Артиллерійской Бригады, *Долинскій*; Начальникъ Чертежной Генералъ-Инспектора по Инженерной части и Преподаватель въ Артиллерійскомъ Училищѣ, состоящій по Артиллеріи, Баронъ *Клодтъ фонъ Юргенсбургъ 1-й*, — оба съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ, а послѣдній и по Артиллеріи; Инспекторъ классовъ 2-го Кадетскаго Корпуса, состоящій по Артиллеріи, *Ортенбергъ 1-й*, съ состояніемъ по Военно-Учебнымъ Заведеніямъ и съ оставленіемъ по Артиллеріи; Командиръ 1 й Артиллерійской Бригады, *Котовичъ*; Командиръ 5-й Артиллерійской Бригады, *Гавеманъ*, — оба съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ; Флигель - Адъютантъ Его Императорскаго Величества, Исправляющій должность Коменданта Императорской Главной Квартиры, Лейбъ-Гвардіи Семеновскаго Полка, *Астафьевъ*, съ утвержденіемъ въ настоящей должности и съ назначеніемъ въ Свиту Его Величества; Командующій 4-мъ Учебнымъ Карабинернымъ Полкомъ, *Чирковъ*, съ утвержденіемъ Командиромъ сего полка; Командиръ 12 й Артиллерійской Бригады, *Березинъ*, съ оставленіемъ въ настоящей должности; Корпуса Жандармовъ *Ѣольшинъ*; Командиръ Пѣхотнаго Фельдмаршала Герцога Веллингтона Полка, *Поповъ 3-й*; Командиръ Житомирскаго Егерскаго Полка, *Адлербергъ 2-й*, — оба съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ; Дежурный Штабъ-Офицеръ Штаба Гвардейской Пѣхоты, Лейбъ-Гвардіи Измайловскаго Полка, *Степановъ 4-й*, съ состояніемъ по Арміи; Лейбъ - Гвардіи Павловскаго Полка, Баронъ *Зальца 4-й*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ Селенгинскаго Пѣхотнаго Полка, *Ротъ 2-й*; Командиръ Кирасирскаго Ея Императорскаго Высочества Великой Княгини Елены Павловны Полка, *Берг 3-й*, — оба съ оставленіемъ въ тѣхъ же должностяхъ; Командиръ Лейбъ - Гвардіи Arcy Xięcia Austryackiego Karola Ferdynanda, *Swoliński*, — wszyscy ośmiu z pozostaniem w tychże obowiązkach; Flügel Adjutant Jego Cesarskiej Mości, z Lejb-Gwardyi Półku Huzarów, *Paszkow*, z przeznaczeniem do Orszaku Najjasniejszego Pana; Dowódzca Stawropolskiego Półku Strzelców *Nowicki 1*, z pozostaniem w tychże obowiązkach; z Lejb-Gwardyi Półku Moskiewskiego, *Jelagin*, z zaliczeniem do Korpusu Gwardyi; Dowódzca 3-éj Brygady Artylleryi Grenadyerów, *Brümmer 2*, z pozostaniem w tychże obowiązkach; Dyżurny Sztabs-Oficer Sztabu Jego Cesarskiej Wysokości, w Zarządzie Jenerał-Feldcejgmistrza, z Lejb-Gwardyi 2-éj Brygady Artylleryi, *Ignatjew 6*, z zaliczeniem do Artylleryi; Dowódzca Brygady Instrukcyjnéj Artylleryi, *Dolński*; Naczelnik rysowni Jenerał-Inspektora po części Inżynieryjnéj i Professor w Szkole Artylleryi, liczący się w Artylleryi, Baron *Klodt de Jurgensburg 1*, oba z pozostaniem w tychże obowiązkach, a ostatni i w Artylleryi; Inspektor klass 2-go Korpusu Kadetów, liczący się w Artylleryi, *Ortenberg 1*, z zaliczeniem do Zakładów Wojskowo-Naukowych i pozostawieniem w Artylleryi; Dowódzca 1 éj Brygady Artylleryi, *Kotowicz*; Dowódzca 5-éj Brygady Artylleryi, *Hagemann*; — oba z pozostaniem w tychże obowiązkach; Flügel-Adjutant Jego Cesarskiej Mości, Pełniący obowiązki Kommendanta Cesarskiej Kwatery Głównéj, z Lejb-Gwardyi Siemionowskiego Półku, *Astafjew*, z zatwierdzeniem w teraźniejszych obowiązkach i przeznaczeniem do Orszaku Jego Cesarskiej Mości; Dowodzący 4 m Półkiem Instrukcyjnym Karabinierów, *Czyrkow*, z zatwierdzeniem na Dowódzcę tegoż Półku; Dowódzca 12-éj Brygady Artylleryi, *Berezin*, z pozostaniem w teraźniejszych obowiązkach; z Korpusu Żandarmów *Jolszyn*; Dowódzca Półku Piechoty Feldmarszałka Xięcia Wellingtona, *Popow 3*; Dowódzca Półku Żytomierskiego Strzelców, *Adlerberg 2*, — oba z pozostaniem w tychże obowiązkach; Dežurny Sztabs-Oficer Sztabu Gwardyi Pieszéj, z Lejb-Gwardyi Półku Izmajłowskiego, *Stepanow 4*, z zaliczeniem do Armii; z Lejb Gwardyi Półku Pawłowskiego, Baron *Salza 4*, z zostawaniem przy Korpusie Gwardyi; Dowódzca Półku Selengińskiego Pieszego, *Roth 2*; Dowódzca Półku Kirasyerów Jej Cesarskiej Wysokości Wielkiej Xiężny Heleny Pawłowny, *Berg 3*, — oba z pozostaniem w tychże obowiązkach; Dowódzca Bateryi Dońskiéj Lekkiéj Konnéj Artylleryi Lejb-Gwardyi, *Andryanow*, z przeznaczeniem do zostawania w Artylleryi Konnéj Dońskiéj; z Lejb-Gwardyi Półku Izmajłowskiego, *Tutolmin*, z zaliczeniem do Korpusu Gwardyi; Dowódzca Półku Kirasyerów Jego Cesarskiej Wysokości Wielkiego Xięcia Michała Pawłowicza, Baron *Mengden*, z pozostawieniem w tychże obowiązkach; ze Sztabu Jeneralnego, *Dajnezi*, z pozostaniem w Sztabie Jeneralnym; Dowódzca Półku Kirasyerów Jej Cesarskiéj Wysokości Cesarzewny, *de Rossi*, z pozostawieniem w tychże obowiązkach; z Korpusu Paziów Jego Cesarskiej Mości, *Ortenberg 2*, z pozostaniem w Armii i przy Zakładach Wojskowo-Naukowych; z Lejb - Gwardyi Półku Konnego, Baron *von Reichel 1*, z pozostaniem przy Korpusie Gwardyi; Dowódzca Sumskiego Półku Huzarów, *Aderkass*, z pozostawieniem w tychże obowiązkach; Flügel

---

и съ удовольствіемъ принимаемая зрителями на нашей сценѣ Мелло-драма „*Сапаярка*“, привлекающая всегда въ театръ множество слушателей, помнящихъ на-память прекрасные мотивы любимыхъ пѣсень, служитъ безпрекословнымъ доказательствомъ того сочувствія къ народному нашему композитору, которое можетъ назваться самымъ вѣрнымъ отзывомъ объ его твореніяхъ, и признательностію за труды, понесенные на музыкальномъ поприщѣ.

С-дъ.

Новѣйшій способъ приводить въ безчувственное состояніе.

Всѣмъ извѣстенъ уже способъ произведенія хирургическихъ операцій безъ боли, при помощи сѣрнаго эоира, подробно описанный въ 14 *N. Вилен. Вѣст.*; способъ этотъ находится въ общемъ употребленіи, и каждому врачу, пользующемуся неограниченнымъ правомъ заниматься практикою, дозволенъ циркулярнымъ предписаніемъ Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ, отъ 12 Ноября, съ условіемъ извѣщенія о томъ Врачебной Управы. Но едва мы начали ближе ознакомляться съ эоризацією, какъ вдругъ объявляютъ намъ новый способъ, основанный на вдыханіи незначительнаго количества хлороформа.

---

na naszéj scenie Mello-dramma „*Sabaudki*“, tkwiącemi w każdego pamięci motywami ulubionych pieśni, licznych do teatru ściągając słuchaczy, niezaprzeczenie dowodzi téj sympatyi dla autora ziomków, która jest najwymówniejszą krytyką jego dzieł i podzięką za prace, podjęte w tak wzniosłym zawodzie.

S-d.

Nówszy sposób odejmowania czucia przy operacyach chirurgicznych.

Wiadomy już jest powszechnie sposób wykonywania operacyi chirurgicznych bez bolu, za pomocą eteru siarczanego, opisany przez nas obszernie w N 14 (18 lutego 1847) *Kuryera Wileńskiego*; sposób ten jest upowszechniony i każdemu lekarzowi, mającemu nieograniczone prawo praktykowania, dozwolony postanowieniem P. Ministra Spraw Wewnętrznych, z dnia 12 Listopada b. r., z warunkiem zawiadamiania o tém Zarządu Lekarskiego. Zaledwo zatém zaczęliśmy się obeznawać bliżéj z eteryzacyą, alisci zwiastują już nam znowu nowy sposób, zależący na wdychaniu małéj ilości chloroformu.

Донской Конно-Артиллерійской Баттареи, *Андріяновъ*, съ назначеніемъ состоять по Донской Конной Артиллеріи; Лейбъ-Гвардіи Измайловскаго Полка *Тутолминъ*, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ Кирасирскаго Его Императорскаго Высочества Великаго Князя Михаила Павловича Полка, Баронъ *Менгденъ*, съ оставленіемъ въ той же должности; Генеральнаго Штаба, *Дайнези*, съ оставленіемъ въ Генеральномъ Штабѣ; Командиръ Кирасирскаго Ея Императорскаго Высочества Цесаревны Полка, *де Росси*, съ оставленіемъ въ той же должности; Пажескаго Его Императорскаго Величества Корпуса, *Ортенбергъ* 2-й, съ состояніемъ по Арміи и по Военно-Учебнымъ Заведеніямъ; Лейбъ-Гвардіи Коннаго Полка, Баронъ *фонъ-Рейхаль* 1-й, съ состояніемъ при Гвардейскомъ Корпусѣ; Командиръ Сумскаго Гусарскаго Полка, *Адеркасъ*, съ оставленіемъ въ той же должности; Флигель-Адъютантъ Его Императорскаго Величества, Исправляющій должность Начальника Штаба 3-го Пѣхотнаго Корпуса, *Фроловъ* 3-й, съ утвержденіемъ въ настоящей должности.

— Высочайшимъ Приказомъ, по Гражданскому Вѣдомству, 26-го Ноября, Виленскій Губернскій Люстраторъ, Коллежскій Совѣтникъ *Кейстутъ Гедиминъ*, назначенъ Членомъ Люстраціонной Коммиссіи при 2-мъ Департаментѣ Государственныхъ Имуществъ.

—

Рескриптъ Его Императорскаго Высочества Государя Великаго Князя Константина Николаевича, данный на имя Господина Московскаго Военнаго Генералъ-Губернатора, Генерала отъ Инфантеріи Князя *Щербатова*.

„Князь Алексѣй Григорьевичъ!

„Желая ознаменовать благотвореніемъ день присяги по совершеннолѣтіи Моемъ, Я, съ соизволенія Его Императорскаго Величества, назначилъ изъ суммъ Своихъ для раздачи въ пособіе бѣднѣйшимъ жителямъ Московской столицы, семь тысячъ пятьсотъ рублей серебромъ.

„Препровождая при семъ деньги эти въ распоряженіе ваше, прошу васъ употребить оныя по Моему назначенію.

„Пребываю къ вамъ всегда доброжелательнымъ.

На подлинномъ подписано:

КОНСТАНТИНЪ.

Архангельскъ, 5 Декабря.

Вотъ и Декабрь начался, а у насъ все еще нѣтъ морозовъ; снѣгу же такъ мало что сквозь тонкій слой его вездѣ торчатъ комья оледенѣвшей земли. Такой бездорожицы и такой продолжительной оттепели не бывало здѣсь уже много лѣтъ.

Посредствомъ дѣйствія хлора на алкоголь, образуется составъ, который можетъ считаться соединеніемъ *Формиля* съ хлоромъ же. Формиль есть предполагаемое основаніе муравейной кислоты, образующейся въ алкоголѣ посредствомъ вліянія хлора; этотъ составъ посредствомъ щелочи разлагается на хлориновую соль и на муравейную кис оту, которая, какъ извѣстно, находится совершенно готовою въ муравьяхъ.

Для полученія хлороформиля, дистиллируютъ одну часть алкоголя, съ 24 частями (относительно объема) раствора известковаго хлора въ водѣ. Такимъ образомъ получается безцвѣтная эоирная жидкость, пріятнаго запаха и сладковатаго вкуса, 1,48 сравнительной тяжести, которая можетъ кипѣть при +61°, нерастворяющаяся въ водѣ, неудобо — воспламеняющаяся, и не разлагающаяся въ кислотѣ. Этотъ хлороформиль, съ растворомъ поташнаго водорода, образуетъ поташный составъ муравейной кислоты и известковый хлорикъ; онъ состоитъ изъ 2 атомовъ углерода, 2 атомовъ водорода и 6 атомовъ хлора, и въ этомъ отношеніи совершенно соотвѣтствуетъ муравейной кислотѣ.

Хлороформиль, открытый въ 1831 году французскимъ химикомъ Субераномъ, употребляемъ былъ въ судорожномъ удушьи; но физіологъ Флуранъ первый обнародовалъ его свойство лишать чувства животныхъ, 8 Марта сего года; за симъ Симпсонъ въ Эдинбургѣ убѣдился въ этомъ, при операціяхъ надъ людьми, преимущественно же на родильницахъ.

Adjutant Jego Cesarskiej Mości, pełniący obowiązki Naczelnika Sztabu 3-go Korpusu Piechoty, *Frołow* 3, z zatwierdzeniem w teraźniejszych obowiązkach.

— Przez Najwyższy Rozkaz Dzienny, w Wydziale Cywilnym, 26-go Listopada, Wileński Gubernialny Lustrator, Radzca Kollegialny *Kiejstut-Gedymin*, mianowany Członkiem Lustracyjnéj Kommissyi przy 2-m Departamencie Dóbr Państwa.

—

Reskrypt Jego Cesarskiej Wysokości Wielkiego Xięcia Konstantego Nikołajewicza, do Pana Moskiewskiego Wojennego Jenerał-Gubernatora, Jenerała Piechoty, Xięcia *Szczerbatowa*.

„Xiąże Alexy Grzegorzewiczu!

„Chcąc oznaczyć dobroczynnością dzień przysięgi, z powodu Mojej pełnoletności, przeznaczyłem, z dozwoleniem Jego Cesarskiej Mości, z summ Swoich dla rozdania między ubogich mieszkańców Moskiewskiéj stolicy, siedm tysięcy pięćset rubli srébrem.

„Przesyłając przytém rzeczone pieniądze do rozporządzenia waszego, proszę was użyć ich podług Mojego przeznaczenia

„Pozostaję ku wam na zawsze życzliwym.

Na oryginale podpisano:

„*KONSTANTYN.*“

Archangielsk, 5 grudnia.

Oto już i Grudzień nastał, a mrozów jeszcze nie mamy; śniegu zaś tak mało, że przez cienką jego warstwę wszędy sterczą grudy skrzepłéj ziemi. Takiéj bezdroży i tak późnéj zimy nie mieliśmy już od lat wielu.

Przez działanie chloru na wyskok, powstaje ciało, które się uważać może za połączenie *Formylu* z tymże *Chlorem*. Formyl jest to przypuszczona zasada kwasu mrówczanego, tworzącego się w wyskoku przez wpływ chloru; ciało to przez alkali rozkłada się na sól chlorynową, czyli na solan i na kwas mrówczany, który jak wiadomo, w mrówkach zupełnie jest gotowy.

Dla otrzymania chloroformylu destyluje się wyskoku jedna część, z 24-ma (co do objętości) nasyconego roztworu chlorku wapna w wodzie. Tym sposobem otrzymujemy płyn bezfarbny, eteryczny, zapachu i smaku przyjemnego, słodkawego, 1,48 ciężkości gatunkowéj, zagotować się mogący w +61°, nierozpuszczalny w wodzie, trudno się zapalić dający, a przez kwasy nie ulegający rozkładowi. Ten chloroformyl, z roztworem wodnika potażu, tworzy mrówczan potażu i chlorek wapnianu; składa się z 2 atomów węglika, tyluż wodorodu, i 6 atomów chloru, a z tego względu odpowiada zupełnie kwasowi mrówczanemu.

Chloroformyl odkryty przez Pana *Soubeiran*, Chemika francuzkiego, w 1831 roku, używany był wewnątrz w dychawicy kurczowéj, ale Fizyolog *Flourens*, piérwszy ogłosił jego własność odejmowania czucia zwierzętom, dnia 8 marca b. r.; poczém *Simpson* w Edymburgu, doświadczył tegoż na ludziach operowanych, a mianowicie na kobietach rodzących.

ИНОСТРАННЫЯ ИЗВѢСТІЯ.

Пруссія.

Шарлоттенбургъ, 19 Декабря.

Вчера данъ былъ, по случаю тезоименитства Его Величества Государя Императора Всероссійскаго, обѣдъ, на которомъ Его Величество Король и принцы королевскаго дома находились въ Русскихъ мундирахъ и въ лентахъ ордена Св. Андрея Первозваннаго. — За обѣдомъ, къ которому были приглашены также Императорскій Россійскій Посланникъ, баронъ Мейендорфъ, съ супругою, чиновники посольства и всѣ Россійскіе подданные, пребывающіе въ Берлинѣ и представленные ко двору, Его Величество Король провозгласилъ тостъ за здравіе Его Величества Государя Императора Всероссійскаго. При семъ хоръ музыкантовъ Гренадерскаго Императора Александра Полка исполнилъ Русскій народный гимнъ.

Австрія.

Вѣна, 22 Декабря.

Въ Австрійскомъ Наблюдателѣ напечатано: „Всевышнему угодно было отозвать отъ сей жизни въ вѣчность Е. И. В. эрцъ-герцогиню Марію-Луизу, герцогиню Пармскую, Піаченскую и Гвастальскую, на 57 году жизни. Она скончалась 17 Декабря, послѣ непродолжительной болѣзни. Императорскій дворъ по полученіи вчера сего печальнаго извѣстія, повергнутъ въ глубокую горесть, которую раздѣляютъ всѣ вѣрноподданные жители столицы, въ коей августѣйшая покойница провела первыя лѣта юности.“

— Марія-Луиза, австрійская эрцъ-герцогиня, вдова Наполеона, родилась 12-го Декабря 1791 года и 11 Марта 1810 года сочеталась бракомъ съ Императоромъ Наполеономъ. По кончинѣ, въ 1821 году, Императора, находившагося на изгнаніи, она овдовѣла и соединилась потомъ брачнымъ союзомъ съ Императорско-Австрійскимъ генераломъ графомъ Нейппергомъ. Отъ сего брака находятся въ живыхъ нѣсколько сыновей, именующихся графами Монтенуово. Одинъ сынъ графа Нейпперга, отъ первагобрака, есть зять царствующаго Вюртембергскаго Короля. На основаніи парижскаго трактата, 20 Мая 1841 года, вступила Марія-Луиза на престолъ Пармы и Гвасталлы. Наслѣдникъ въ Пармскомъ герцогствѣ послѣ покойной Маріи-Луизы,— Фердинандъ-Карлъ-Марія Іосифъ-Викторій, сынъ герцога Людвика Карла, сдѣлавшаго недавно обдикацію онъ Луккскаго герцогства. Молодой принцъ Карлъ-Марія имѣетъ 23 года отъ роду; онъ женатъ на сестрѣ герцога Бордосскаго.

— Немедленно послѣ кончины Парм ской герцогини, Оберъ-Гофмейстеръ графъ Бондель вступилъ въ долж

Важное это изобрѣтеніе не требуетъ никакихъ приготовленій и снарядовъ, слѣдуетъ только нѣско смочить платокъ или губку сею жидкостію, и дать нюхать или вдыхать ртомъ. Для произведенія безчувственности достаточно 100 капель, на 10 и никакъ не болѣе 20 вдыханій, въ продолженіе одной или двухъ минутъ. Хлороформъ не развеселяетъ и не опьяняетъ подобно сѣрному эѳиру, пріятнѣе его вкусомъ, дешевле и не стѣсняетъ дыханія Нѣкоторые догадываются, что хлороформъ дѣйствуетъ не посредствомъ крови на мозгъ, но непосредственно на сей послѣдній.

Дальнѣйшіе опыты покажутъ, будетъ ли совершенно оставленъ сѣрный эѳиръ, или же хлороформъ долженъ будетъ уступить ему мѣсто; но настоящіе говорятъ въ пользу сего послѣдняго. *А. А.*

—

P. S. 21-го Декабря, въ здѣшнемъ Еврейскомъ Госпиталѣ, Г. Ляховичъ произвелъ надъ больными, усыпленными посредствомъ вдыханія хлороформа (приготовленнаго въ лабораторіи того же госпиталя Аптекаремъ Ромашкою), двѣ операціи: сшилъ раздвоенную губу у женщины слишкомъ сорока лѣтъ, и вырѣзалъ часть груди испорченной ракомъ у женщины пятидесяти лѣтъ отъ роду. Обѣ операціи совершены были безъ признака боли, и больныя пришедши въ себя не помнили, что съ ними дѣлали; ночью покойно спали, и жаръ имѣли не сильный.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Prussy.

Charlottenburg, 19 grudnia.

Wczoraj, z powodu dnia imienin Najjaśniejszego Cesarza Wszech Rossyi, dany tu był uroczysty obiad, na którym Jego Królewska Mość i Xiążęta Domu Królewskiego znajdowali się w Rossyjskich mundurach, i mieli na sobie wstęgi Orderu Św. Andrzeja piérwszego wezwania. W czasie obiadu, na który też byli zaproszeni Cesarski Rossyjski Poseł, Baron Mejendorf z małżonką, urzędnicy poselstwa i wszyscy Rossyjscy poddani, mieszkający w Berlinie i prezentowani u Dworu, Jego Królewska Mość wzniósł toast za zdrowie Najjaśniejszego Cesarza Wszech Rossyi. Przyczém chór muzyki półku Grenadyerów Cesarza Alexandra wykonał narodowy hymn Rossyjski.

Austrya.

Wiedeń, 22 grudnia.

Czytamy w *Dostrzeg. czu Austryackim*: „Podobało się Wszechmocnemu powołać z życia doczesnego do wieczności J. C. Mość Arcy-Xiężnę Maryą-Ludwikę, Xiężnę Parmy, Placencyi i Guastalli, w 57 roku jéj życia. Zmarła Monarchini przeniosła się do wieczności 15 grudnia, w skutku choroby, na którą ki ką dniami przedtém zapadła. Dwor Cesarski, z powodu téj smutnéj wieści, w dniu wczorajszym nadszłéj pogrążony jest w najcięższym żalu, który dzielą wszyscy wierni poddani, a mianowicie mieszkańcy stolicy; w ich bowiem gronie, dostojna zmarła przepędziła piérwsze lata swego młodzianego wieku.“

— Marya Ludwika, Arcy Xiężna Austryacka, wdowa po Cesarzu Napoleonie, urodziła się dnia 12 grudnia 1791 roku, i jaśniała całym urokiem piękności, kiedy dnia 11 marca 1810 roku Cesarzowi Napoleonowi poślubioną została. Przez zaszłą w roku 1821 śmierć Cesarza, na wygnaniu będącego, została wdową i połączyła się późniéj związkiem morganackim z Ces. Austryac. Jenerałem, Hrabią Neipperg. Z tego małżeństwa zostaje przy życiu kilku synów, z tytułem Hrabiów Montenuovo. Jeden syn Hrabiego Neipperg z pierwszego małżeństwa, jest zięciem panującego Króla Wirtembergskiego. Na zasadzie traktatu Paryzkiego z dnia 20 maja 1814 roku, wstąpiła na tron Parmy, Placencyi i Guastalli. Następcą w Xięstwie Parmy, po zgasłéj Maryi Ludwice, jest Ferdynand Karol-Marya-Józef-Wiktorya, syn Xięcia Ludwika Karola, który niedawno zrzekł się Xięstwa Lukki na rzecz Toskanii. Młody Xiążę Karol-Marya ma lat 23; małżonka jego jest siostrą Xięcia Bordeaux.

— Natychmiast po nastąpionéj śmierci w Parmie, Hrabia Bombelles, Wielki Mistrz dworu, stanął na czele

---

Ważny ten wynalazek nie potrzebuje żadnych przygotowań ani przyrządzeń, zmacza się tylko chustka lub gąbka małą ilością tego płynu, i daje do wąchania lub wdychania przez usta. Do sprawienia nieczułości wystarcza 100 kropel, w 10 a najwięcéj 20 wetchnieniach, w przeciągu jednéj lub dwóch minut. Chloroform ani rozwesela, ani upaja jak éter siarczany; jest od niego przyjemniejszy, mniéj kosztowny, i nie przejmuje wonią spirytusową oddechu. Niektórzy domyślają się, że chloroform nie działa przez krew płucną na mózg, ale bezpośrednio na ostatni.

Dalsze doświadczenia pokażą, czy eter siarczany zostanie całkiem zarzucony, czy też chloroform ustąpi mu z pola. (Dotychczasowe mówią na korzyść chloroformu).

A. A.

—

P. S. W Niedzielę, d. 21 go Grudnia, w tutejszym Szpitalu Żydowskim, P. Lachowicz odbył na chorych upojonych wąchaniem chloroformu (przygotowanego w Laboratorium tegoż Szpitalu przez Aptekarza Romaszkę) dwie operacye: zszycie rozdwojonéj wargi u kobiety lat czterdziestu kilku, i wyrznięcie części zrakowa ciałéj piersi u kobiety lat pięćdziesięciu. Obie operacye odbyły się bez oznak bolu, i chore przyszedłszy do przytomności nie zachowały nawet w pamięci, kiedy się krwawy akt wykonał; — w nocy spały dobrze — gorączkę przebyły lekko.

ность президента временнаго регенства, извѣстивъ о томъ императорско-австрійскій дворъ и Луккскаго герцога, пребывающаго нынѣ въ Піемонтѣ.

Краковъ, 13 *Декабря*.

Вѣроятно, по случаю все еще не успокоившихся умовъ здѣшнихъ жителей, былъ введенъ въ нашемъ городѣ и его округѣ военный судъ для государственныхъ измѣнниковъ. Этому суду подвергаются лица, возбуждающія другихъ къ государственной измѣнѣ, возстанію или мятежу; сопротивляющіяся вооруженной силѣ, или причиняющія насилія чиновникамъ, начальникамъ и часовымъ; присоединяющіяся къ мятежному скопищу и схваченныя, во время мятежа, съ оружіемъ въ рукахъ.

Франція.

Парижъ, 17 *Декабря*.

Король прибылъ вчера въ Парижъ, гдѣ принималъ герцога Сиракузскаго, потомъ предсѣдательствовалъ въ совѣтѣ министровъ, а къ обѣду возвратился по обыкновенію въ Сен-Клу.

— Третьяго дня, вечеромъ, Король принималъ герцога Деказа, барона Баранта, г-на Бакура, г-на Лакавъ-Лапланя и многихъ другихъ знатныхъ лицъ, принадлежащихъ къ составу палаты депутатовъ.

— Гг. Гизо и Дюшатель говорятъ уже составили проектъ тронной рѣчи на настоящее открытіе засѣданій палатъ. Внезапное согласіе между сими двумя министрами произошло будто бы въ слѣдствіе полученныхъ изъ Вѣны депешей, въ коихъ австрійскій кабинетъ соглашается, чтобы выступленіе австрійскихъ войскъ изъ Феррары считать за *fait accompli*.

— Носится слухъ будто Гг. Дюпенъ и Дюфоръ объявили, что они не намѣрены искать званія президента палаты депутатовъ, чтобы не раздѣлять голосовъ оппозиціи.

— Говорятъ, что Королева Христина сама желала, чтобы г-нъ Пискатори назначенъ былъ посланникомъ въ Мадритъ, зная что онъ будетъ оказывать помощь умѣренной партіи и недоброжелательствовать прогрессистамъ.

— Поговариваютъ, что герцогъ Броли намѣренъ отказаться отъ должности посланника въ Лондонѣ. Въ *Union Monarchique* полагаютъ, что преемникомъ его будетъ нынѣшній морской министръ герцогъ Монтебелло.

— Персидскій посланникъ отплылъ 11 с. м. изъ Марсели въ Константинополь, для окончанія переговоровъ съ Портою; оттуда отправится онъ черезъ Эрзерумъ и Таврисъ въ Тегеранъ.

— Домъ Ротшильдовъ постановилъ учредить филіяльный банкъ въ Соединенныхъ Штатахъ.

— Молодыхъ Отаитянъ, привезенныхъ г-мъ Брюа, отправляютъ на ихъ родину, потому что парижскій климатъ для нихъ вреденъ и между ними оказывается большая смертность.

19 *Декабря*.

На дняхъ происходило собраніе депутатовъ разныхъ оттѣнковъ оппозиціи, въ которомъ разсуждали о кандидатѣ въ президенты палаты. По видимому подтверждается слухъ, что Гг. Дюпенъ и Дюфоръ, изъ опасенія, чтобы не ослабить силъ оппозиціи, объявили, что они не желаютъ быть кандидатами. Думаютъ, что кандидатомъ оппозиціи, центра и лѣвой стороны, будетъ Г. Одиллонъ-Барро. Крайняя лѣвая сторона еще не подала своего мнѣнія, но невѣроятно, чтобы объявила себя въ пользу Одилона-Барро; скорѣе она подастъ свой голосъ въ пользу Г. Дюпонъ-де-Лера, хотя знаетъ, что не доставитъ побѣды своему кандидату, и можетъ тѣмъ способствовать избранію Г. Созе, который, по обыкновенію, будетъ министерскимъ кандидатомъ.

— Въ *Journal des Débats* пишутъ, что если палата депутатовъ не изберетъ въ президенты г-на Созе и не удалитъ отъ должности вице-президента г-на Леона-де-Мальвиля, то министры подадутъ въ отставку.

— Королевскимъ постановленіемъ, герцогъ Далматскій, по званію генеральнаго маршала, освобожденъ отъ платы портовыхъ денегъ. Въ нѣкоторыхъ журналахъ утверждаютъ, что преимущество это не согласуется съ законами.

tymczasowéj rejencyi i zawiadomił o tém dwór Cesarsko-Austryacki i Xięcia Lukki, obecnie w Piemoncie bawiącego.

Krakow, 13 *grudnia*.

Z powodu zapewne ciągle jeszcze burzących się umysłów tutejszych mieszkańców, został zaprowadzony w naszém mieście i jego okręgu sąd wojenny na zdrajców Stanu. Temu sądowi podpadają osoby pobudzające innych do zdrady kraju, do powstania lub buntu; opierający się zbrojnéj sile, lub zadający gwałt urzędnikom, zwierzchności albo szyldwachom; łączący się z bandami buntowniczemi i schwytani, w czasie buntu, z bronią w ręku.

Francya.

Paryż, 17 *grudnia*.

Król zjeżdżał wczoraj do Paryża, gdzie przyjmował Xięcia Syrakuzy, a następnie przewodniczył Radzie Ministrów, na obiad zaś wrócił jak zwykle do St. Cloud.

— Król przyjmował onegdaj wieczorem Xięcia Decazes, Barona Barante, P. Bacourt, P. Lacave-Laplagne, tudzież wiele innych znakomitych osób, należących do składu Izby Deputowanych.

— Panowie Guizot i Duchatel ułożyć już mieli projekt do mowy tronowéj na tegoroczne zagajenie posiedzenia Izb. Nagła zgoda pomiędzy témi dwóma Ministrami nastąpić miała w skutek otrzymanych z Wiednia depeszy, w których gabinet austryacki zezwala, aby ustąpienie wojsk austryackich z Ferrary uważać za czyn dokonany (*fait accompli*).

— Słychać, że PP. Dupin i Dufaure mieli oświadczyć, że nie zamierzają ubiegać się o Prezesostwo Izby Deputowanych, a to aby nie rozdwajać głosów oppozycyi.

— Mówią, że Królowa Krystyna sama żądała, aby P. Piscatory mianowany był Posłem w Madrycie, wiedząc o tém dobre, że jest przeciwnikiem Lorda Palmerstona i spodziewając się, że stronnictwu umiarkowanemu pomoc, a progressistom nieprzychylność okazywać będzie.

— Słychać, że Xiążę Broglie chce opuścić posadę poselską w Londynie, a *Union Monarchique* mniema, że następcą jego będzie teraźniejszy Minister morski, Xiążę Montebello.

— Poseł Perski odpłynął 11-go b. m. z Marsylii do Stambułu, dla dokończenia układów z Portą; z téj stolicy, uda się przez Erzerum i Tauris do Teheranu.

— Dom bankierski Rotszylda postanowił założyć dom filialny w Stanach-Zjednoczonych.

— Młodych Otahitanów, przywiezionych przez Kontr-Admirała Bruat, odsyłają co najśpieszniéj do rodzinnego kraju, klimat bowiem Paryzki wcale im nie służy i już wielu z pomiędzy nich umarło.

Dnia 19 *grudnia*.

W tych dniach odbyło się zgromadzenie Deputowanych różnych odcieni oppozycyi, aby się zająć kandydaturą do prezesostwa Izby. Zdaje się potwierdzać, że PP. Dupin i Dufaure, aby nie rozdwajać sił oppozycyi, oświadczyli, iż nie wystąpią jako kandydaci do prezesostwa. Sądzą, że kandydatem oppozycyi, Środka i Lewéj Strony, będzie P. Odillon Barrot. Skrajna Lewa Strona jeszcze się nie oświadczyła, ale nie sądzą, aby dała głosy panu Odilon Barrot; woli raczéj głosować za P. Dupont de l'Eure, jakkolwiek wie, że nie zjedna zwycięztwa dla swego kandydata i przyczynić się przeto może do wyboru P. Sauzet, który, jak zwykle, jest kandydatem ministeryalnym.

— *Journal des Débats* oświadcza stanowczo, że jeżeli, Izba Deputowanych nie wybierze Prezesem swoim P. Sauzet i nie oddali od Wice-Prezesostwa P. Leona de Malleville, Ministrowie złożą swe urzędowanie.

— Na mocy postanowienia Królewskiego, Xiążę Dalmacyi, jako Jeneralny Marszałek, otrzymał uwolnienie od opłaty pocztowéj. Kilka dzienników mniema, że ten przywiléj sprzeciwia się prawu.

— По случаю торжественнаго дня новаго года, обнародованъ будетъ списокъ новоназначенныхъ перовъ; но кандидатовъ такъ много, что министры въ большомъ затрудненіи, какъ имъ всѣмъ угодить.

— Въ *Constitutionnel* полагаютъ, что если подтвердится извѣстіе, что Абд-эль-Кадеръ сдался марокканскому императору, то французскій кабинетъ достоинъ будетъ порицанія если не будетъ ходатайствовать о выдачѣ его Франціи: потому что эмиръ возобновилъ бы свои покушенія и продолжалъ бы нападать на французскія владѣнія въ Алжиріи.

— Въ Марсель прибылъ, изъ Чивитавеккіи, бывшій предсѣдатель испанскаго кабинета и посланникъ при Римскомъ дворѣ, г нъ Пачеко, который ѣдетъ въ Мадритъ.

— Г-нъ Марсанъ, частный секретарь министра торговли г-на Кюнена-Гриденъ, въ горячешномъ припадкѣ выскочилъ въ окно и убился на мѣстѣ.

20 Декабря.

Третьяго дня, по случаю тезоименитства Государя Императора Всероссійскаго, Россійскій посланникъ давалъ великолѣпный балъ. Домъ посланника былъ иллюминованъ, а на балѣ находились всѣ иностранные посланники и многіе министры, въ томъ числѣ и Г. Гизо.

— Въ легитимистскомъ журналѣ *Union Monarchique* пишутъ: „Если бы избирательныя коллегіи созваны были завтра, то отправленное ими въ палату большинство заняло бы безъ сомнѣнія мѣсто по лѣвую сторону. Никто не станетъ противорѣчить сему, даже усерднѣйшіе друзья министерства. Неизвѣстно, сколько еще дней остается жить кабинету Гизо, но достовѣрно то, что доктринеры не могутъ господствовать долѣе. Много побужденій къ сему внезапному перелому умовъ; одни порождены внутреннимъ положеніемъ дѣлъ, другія — затруднительностію и опасностію состоянія Европы. Не легко опредѣлить, чего болѣе всего долженъ Г. Гизо спасаться, внутренняго-ли или внѣшняго напора; но во всякомъ случаѣ ему должно приготовиться къ жаркой борьбѣ, которая въ будущемъ, и ни какъ не позже 1849 года доставитъ торжество радикально-реформистскому большинству.

— Носятся слухи, что герцогъ Сиракузскій получилъ повелѣніе отъ своего брата, Короля Неаполитанскаго, немедленно выѣхать изъ Парижа; распоряженіе это не мало удивило дворъ.

— Англійскій посланникъ при здѣшнемъ дворѣ маркизъ Норменби, возвратился изъ Лондона; супруга его пріѣдетъ сюда на будущей недѣлѣ.

— Испанское посольство напечатало въ здѣшнемъ Монитерѣ объявленіе, что проценты государственнаго долга причитающіеся по 31 Декабря с. г., будутъ выплачены въ Парижѣ и въ Лондонѣ.

22 Декабря.

Дворъ еще третьяго дня переѣхалъ въ Тюльерійскій замокъ, въ которомъ Король принималъ вчера англійскаго посланника маркиза Норменби и генерала наго маршала Сульта.

— На биржѣ разнесся сегодня слухъ, что графъ Моле приглашенъ былъ къ Королю для совѣщаній на счетъ образованія новаго министерства.

— Президентъ палаты перовъ герцогъ Пакье давалъ у себя большой обѣдъ, на которомъ находились графъ Моле и г нъ Тьеръ. Когда объ этомъ объявили г-ну Гизо, онъ сказалъ: „Въ Люксанбургскомъ дворцѣ часы спѣшатъ.“

— Изъ Орана отъ 10 Декабря пишутъ, что тамъ по сіе время не получено оффиціальнаго извѣстія о покореніи Абд-эль-Кадера марокканскому императору. Напротивъ того, слышно, что Султанъ Абд-эль-Раманъ продолжаетъ вооружаться, такъ какъ эмиръ, не смотря на то, что многія племена, на помощь конхъ онъ полагался, обманули его надежды, вовсе не думаетъ о сдачѣ.

Въ Алжирѣ не сомнѣваются что Абд-эль-Кадеръ попадется въ плѣнъ. Онъ находится близъ источниковъ Зайо съ 300 чел. и окруженъ марокканскимъ войскомъ состоящимъ изъ 8,000 чел.; слѣдственно онъ вынужденъ будетъ сдаться, или вмѣстѣ съ приверженцами своими подвергнуться неминуемой гибели.

— Одинъ извѣстный химикъ въ Ліонѣ, изобрѣлъ способъ золотить шелкъ, какъ сырецъ, такъ и въ издѣліи, съ сохраненіемъ обыкновенной его упругости.

— Z powodu uroczystości Nowego Roku, ma być ogłoszona lista nowych Parów, lecz kandydatów jest tak wiele, że Ministrowie w niemałym znajdują się kłopocie, jak mają zadosyć uczynić tylu żądaniom.

— *Constitutionnel* mniema, że jeżeli się potwierdzi, iż Abd-el Kader poddał się Cesarzowi Marokkańskiemu, gabinet francuzki zasłużyłby na największą naganę, gdyby nie starał się wyjednać wydania go w ręce Francyi; Emir bowiem wznowiłby niebawem swoje wojownicze zamiary i ciągleby niepokoił posiadłości francuzkie w Afryce.

— Do Marsylii przybył z Civitavecchia były Prezes gabinetu hiszpańskiego i Poseł przy dworze Rzymskim, P. Pacheco, który obecnie wraca do Madrytu.

— P. Marsan, prywatny Sekretarz Ministra handlu, P. Cunin-Gridaine, w napadzie gorączki, wyskoczył oknem i zabił się na miejscu.

Dnia 20 grudnia.

Poseł Rossyjski dawał zawczoraj wielką biesiadę, z powodu imienin N. Cesarza Rossyjskiego. Cały pałac był rzęsisto oświetlony, a na biesiadzie znajdowali się wszyscy Posłowie zagraniczni i znaczna część Ministrów, a między innymi P. Guizot.

— Legitymistowski dz. *Union Monarchique* mówi: „Gdyby kolegia wyborcze jutro zwołane były, wysłana przez nie do Izby większość, zajęłaby niewątpliwie miejsce po Lewéj Stronie. Nikt temu nie zaprzeczy, nawet najżarliwsi przyjaciele ministerstwa. Nie wiadomo, ile dni jeszcze pozostaje do życia gabinetowi Guizota, to wszakże pewna, że panowanie doktrynerskie nie może trwać dłużéj jak ten ostatni rok prawodawstwa. Wiele jest przyczyn tego gwałtownego przesilenia umysłów; jedne pochodzą z wewnętrznego położenia, inne z kłopotów i niebezpieczeństw Europy. Trudnoby było oznaczyć, czego się Guizot najwięcéj obawiać powinien, wewnętrznych czy zewnętrznych zaburzeń. W każdym razie przygotować się należy na zaciętą walkę, która w przyszłym roku, a najpoźniéj w 1849 zapewni tryumf większości radykalno-reformistowskiéj.“

— Krąży pogłoska, że Xiążę Syrakuzy otrzymał rozkaz od brata swego, Króla Neapolitańskiego, aby natychmiast opuścił Paryż; rzecz ta sprawiła wielkie podziwienie u dworu.

— Poseł angielski przy dworze tutejszym, Margr. Normanby, zjechał tu z Londynu, zaś małżonka Posła spodziewana jest w przyszłym tygodniu.

— Poselstwo hiszpańskie ogłosiło w Monitorze, że procenta od długu krajowego, ubiegłe w d. 31 grudnia b. r., wypłacane będą tak w Paryżu, jako też i w Londynie.

Dnia 22 grudnia.

Dwór od dnia onegdajszego przeniósł się na mieszkanie do zamku Tuileryjskiego, gdzie wczoraj przyjmował Król Posła Angielskiego, Margr. Normanby, i Jeneralnego Marszałka Soult.

— Na giełdzie mówiono dziś, że Hr. Molé wezwany został do Króla dla utworzenia nowego ministerstwa.

— Xiążę Pasquier, Prezes Izby Parów, dawał wielką biesiadę, na któréj znajdowali się Hr. Molé i P. Thiers; gdy o tém doniesiono Panu Guizot, miał jakoby powiedzieć: „w pałacu Luxemburgskim śpieszą się zegary.“

— Według listów prywatnych z Oranu, z dnia 10 grudnia, do owéj chwili nie nadeszło tam urzędowe potwierdzenie o poddaniu się Abd-el-Kadera Cesarzowi Marokkańskiemu. Słychać nawet, że Cesarz Abd-el-Rhaman pomnaża swoje uzbrojenia, z powodu, że Emir wcale poddać się nie myśli, lubo od wielu plemion, na których pomoc rachował, zupełnie zawiedziony został.

W Algierze mają za rzecz pewną, że Abd-el Kader pojmany będzie w niewolą. Emir liczy zaledwie w pobliżu studni Zayo 300 ludzi, a garstkę tę otacza 8,000 Marokkańskiego wojska. Musi zatém, albo poddać się na łaskę, albo sam siebie i wiernych mu towarzyszy wystawić na śmierć niewątpliwą.

— Pewien chemik w Lyonie wynalazł sposób pozłacania jedwabiu surowego, jako też i wyrobionego, bez odjęcia mu zwykłéj giętkości.

Англія.

Лондонъ, 15 Декабря.

Королева переѣзжаетъ 21-го с. м. изъ Осборнгоуза въ Виндзоръ, гдѣ проведетъ праздники Рождества Христова.

— Въ *Globe* увѣдомляютъ, что Ея Величество Королева опять беременна и ожидаетъ разрѣшенія въ концѣ Марта мѣсяца.

— Въ *Sun* пишутъ, что донъ Мигуэль, находящійся теперь въ Лондонѣ, опасно боленъ.

— Въ *Morning-Chronicle* пишутъ: „Лица производящія торговлю на берегахъ Ла-Платы, узнаютъ конечно съ удовольствіемъ, что французское и англійское правительства согласились на счетъ пресѣченія несогласій, столь давно продолжающихся между Буэносъ-Айреской и Монтевидеоской республиками.“

— Въ Ливерпулѣ снова объявляютъ о банкротствѣ двухъ торговыхъ домовъ, производившихъ торговлю хлѣбомъ. Долги каждаго изъ сихъ домовъ простираются до 40,000 фунт. стерл.

— Число банкрутствъ въ Англіи простирается до 250, а сумма долговъ ихъ составляетъ 23 250,000 ф. ст., изъ этого числа 10,000,000 подастъ на Лондонъ, 3,000,000 на Ливерпуль, 2,500,000 на Манчестеръ, 3,000,000 на Глазговъ и 5,000,000 на другіе города.

Швейцарія.

Нешательскій государственный совѣтъ препроводилъ къ президенту сейма слѣдующее письмо: „Мы получили увѣдомленіе, которое вы, 11-го с. м., имѣли честь (?) переслать къ намъ, для извѣщенія насъ о рѣшеніи Сейма, предписывающемъ нашему штату заплатить къ 20-му Декабря, векселями или наличными деньгами, 300,000 швейцарскихъ франковъ, въ видѣ пени за отказъ предоставить въ распоряженіе Сейма свой контингентъ войска, для войны противъ отдѣльной лиги. Имѣемъ честь отвѣчать на это увѣдомленіе, что мы, по единогласному рѣшенію законодательнаго собранія, заплатимъ помянутую сумму къ назначенному времени. Пользуемся случаемъ, и проч. Нешатель, 14 го Декабря 1847. Губернаторъ Пфуэль, канцлеръ Фаварже.“

— Изъ полученныхъ доселѣ въ Бернѣ списковъ видно, что число всѣхъ убитыхъ въ войскахъ Сейма, въ послѣдней экспедиціи противъ Зондербунда, простирается до 42-хъ, а раненыхъ до 238-ми.

Италія.

Римъ, 1 Декабря.

Въ газетѣ *Diario* сообщаютъ, что по поводу назначенія кардинала Альтіери Римскимъ президентомъ, должность секретаря *de momoriali* ввѣрена будетъ статсекретарю, кардиналу Феррети, преемникомъ коего по статс-секретаріату, какъ слышно, будетъ апостолическій нунцій въ Парижѣ, монс. Форнари, прежде чего онъ имѣетъ быть возведенъ, консисторіею, въ Декабрѣ, въ кардиналы.

— Въ финансовое отдѣленіе государственнаго совѣта, теперешній министръ финансовъ, монс. Морикини представилъ основательно обработанную записку о дурномъ состояніи финансовъ Церковной области, съ присовокупленіемъ предупредительныхъ мѣръ.

— Въ минувшій Вторникъ, французскій посланникъ пригласилъ къ себѣ на обѣдъ всѣхъ членовъ государственнаго совѣта, вмѣстѣ съ англійскимъ посланникомъ, лордомъ Минто; послѣ обѣда былъ балъ.

Флоренція, 7 Декабря.

Прокламаціею отъ 4-го числа с. м., В. герцогъ Тосканскій извѣщаетъ жителей Фивиццанскаго округа, что въ слѣдствіе договора, заключеннаго съ моденскимъ правительствомъ при посредничествѣ папскаго и сардинскаго делегатовъ, округъ сей поступаетъ во владѣніе герцога моденскаго.— Въ то же время герцогъ Моденскій, въ прокламаціи отъ 2-го числа, увѣряетъ жителей сего округа, что онъ будетъ управлять ими съ строгимъ правосудіемъ, и усердно печись объ ихъ благѣ; а тѣ изъ нихъ, кои послѣ 5 Ноября оставили Фивиццано, не должны опасаться никакого гоненія.

Anglia.

Londyn, 15 grudnia.

Królowa zjedzie 21 b. m. z Osbornehouse do Windsoru, gdzie święta Bożego Narodzenia przepędzi

— *Globe* donosi, że Królowa znowu jest przy nadziei, i że spodziewa się rozwiązania przy końcu Marca.

— *Sun* donosi, że Don Miguel, bawiący ciągle w Londynie, złożony jest ciężką chorobą.

— Czytamy w *Morning-Chronicle*: „Kupcy, prowadzący handel na brzegach rzeki La Plata, dowiedzą się z żywem zadowoleniem, że rządy francuzki i angielski zawarły z sobą układ, w celu położenia kresu niesnaskom, panującym od tak dawnego czasu między Rzeczpospolitemi Buenos-Ayres i Montevideo.“

— W Liverpool ogłoszono znowu upadłość dwóch domów, handlujących zbożem. Stan bierny jednego i drugiego wynosi po 40,000 funt. szter.

— Ogólna liczba wszystkich upadłości w Anglii wynosi 250, a stan bierny 23,250,000 funt szt., z tych 10,000,000 przypada na Londyn; 3,000,000 na Liverpool; 2,250,000 na Manchester; 3,000,000 na Glasgów, a 5,000,000 na resztę kraju.

Szwajcarya.

Najwyższa Rada Kantonu Neufchatel przesłała Prezesowi Sejmu list następujący: „Otrzymaliśmy zawiadomienie, któreście mieli zaszczyt przesłać nam d. 11 tego miesiąca, dla oznajmienia nam o postanowieniu Sejmu, które zaleca naszemu Kantonowi zapłacić na 20 grudnia, papierami lub gotowizną, 300,000 franków szwajcarskich, w sposobie kary pieniężnéj za odmówienie przysłania swego kontyngiensu podczas wojny przeciw Oddzielnéj Lidze. Mamy zaszczyt odpowiedzieć na to zawiadomienie, że w skutek jednomyślnéj uchwały zgromadzenia prawodawczego, zapłacimy rzeczoną summę w terminie zakreślonym. Przyczém, i t d. Neufchatel, 14 grudnia 1847 r. Gubernator *Pfuel*, Kanclerz *Favarge*.“

— Z otrzymanéj dotąd w Bernie listy pokazuje się, że liczba wszystkich poległych w wojskach Sejmu, w ostatniéj wyprawie przeciw Oddzielnéj Lidze, dochodzi tylko do 42, a ranionych do 238.

Włochy.

Rzym, 1 grudnia

Dzisiejszy dz. *Diario* donosi, że z powodu mianowania Kardynała Altieri Prezydentem Rzymu, opróżniony urząd Sekretarza *de memoriali* powierzony zostanie Sekretarzowi Stanu, Kardynałowi Ferretti, na następcę którego w Sekretaryacie Stanu, słychać, iż przeznaczony jest Nuncyusz Apostolski w Paryżu, Mons. Fornari, przedczém jednak na przyszłym Konsystorzu (w Grudniu) otrzymać ma purpurę.

— Na Piątkowém posiedzeniu sekcyi finansowéj Rady Stanu, Mons. Morichini, teraźniejszy Minister skarbu (Tesoriere), wystąpił z gruntownie wypracowaném przedstawieniem złego stanu finansów państwa kościelnego, dołączając dań środki zaradcze.

— W przeszły Wtorek, Poseł francuzki zaprosił do siebie na obiad całą Radę Stanu, wraz z Posłem angielskim, Lordem Minto; po obiedzie był bal.

Florencya, 7 grudnia.

Odezwą z d. 4 b. m. W. Xiążę Toskański zawiadamia mieszkańców okręgu Fivizzano, że skutkiem układów zawartych z rządem Modeńskim, za pośrednictwem Delegowanych Papiezkiego i Sardyńskiego, okręg ten przechodzi pod panowanie Xięcia Modeńskiego.— Jednocześnie Xiążę Modeński, w odezwie z d. 2 b m., zapewnia mieszkańców tego okręgu, że ze sprawiedliwością nieni rządzić i nad ich dobrem czuwać będzie; ci zaś z nich, którzy po d. 5 listopada opuścili Fivizzano, nie mają się obawiać żadnego prześladowania.

— Депутація отъ Петресанта была, 4-го числа, на аудіенціи у В. герцога, при чемъ изъявила ему свою радость, по поводу новаго договора, по силѣ коего округъ сей остается за Тосканою.

— Изъ Фивиццано отъ 27 Ноября сообщаютъ, что тамъ осталось нѣсколько купцовъ и нѣсколько бѣдныхъ семействъ, всѣ же прочіе жители оставили гордъ.

Генуа, 23 Ноября.

Депутація отъ туринскихъ дворянъ и гражданъ прибыла сюда просить Короля, чтобы онъ дозволилъ воздвигнуть въ честь его памятникъ въ Туринѣ, въ знакъ благодарности Піемонтцевъ. Король Альбертъ весьма радушно принялъ депутацію и согласился на желаніе вѣрнаго своего города Турина. Собранная для сего по подпискѣ сумма, простираются уже до 6,000 франковъ.

— Депутація изъ Сардиніи, предположившая просить Короля о соединеніи сего острова въ административномъ отношеніи съ провинціями материка, весьма милостиво принята была Королемъ и получила увѣреніе въ успѣхѣ своей просьбы.

— Такъ какъ всякіе публичные знаки радости воспрещены, то здѣсь составилось общество благотворителей, подъ предсѣдательствомъ Синдика Риччи, которое положило—вещи необходимыя зимою и оставленныя въ видѣ залога въ Ломбардѣ бѣдными, съ 1 Января сего года, выкупать и возвращать несчастнымъ хозяевамъ.

— Составъ гражданской гвардіи въ Генуѣ будетъ состоять, по состоявшемуся на дняхъ постановленію, изъ 2,500 человѣкъ.

— Piszą z Fivizzano pod d. 27 listopada, że tam pozostało tylko kilku kupców i kilka ubogich familii; wszyscy zaś zresztą mieszkańcy opuścili swoje rodzinne miasto.

— Deputacya z Pietresanta miała dnia 4 posłuchanie u W. Xięcia, na którém objawiła mu radość swoich spółmieszkańców, z powodu nowego traktatu, mocą którego ów okręg pozostaje przy Toskanii.

Genua, 23 listopada.

Deputacya szlachty i obywateli z Turynu przybyła tu prosić Króla o pozwolenie wystawienia mu pomnika w Turynie, dla uwiecznienia wdzięczności Piemontczyków. Krol Karol Albert przyjął bardzo łaskawie deputacyą i żądane pozwolenie wiernemu swemu miasta Turynowi udzielił. Przeznaczony na ten cel fundusz wynosi 60,000 franków.

— Deputacya z Sardynii, która prosić miała Króla o połączenie téj wyspy pod względem administracyjnym z prowincyami stałego lądu, została przez Króla bardzo łaskawie przyjętą i otrzymała zapewnienie pomyślnego jéj prosby skutku.

— Ponieważ wszelkie publiczne oznaki radości nie są dozwolone, przeto utworzyło się tu towarzystwo dobroczyńców, pod przewodnictwem Syndyka Ricci, które postanowiło rzeczy na zimę najpotrzebniejsze, zastawione w Lombardzie przez ubogich, od 1 stycznia r. b. wykupywać i nieszczęśliwym właścicielom zwracać.

— Kontygens ustanowionéj właśnie dla Genui gwardyi obywatelskiéj oznaczony został na 2,500 ludzi.

ИМЕНА ОСОБЪ,
ЖЕЛАЮЩИХЪ ЗАМѢНИТЬ ОБЩІЕ,
по случаю праздника
НОВАГО 1848 года,
визиты приличія извѣщеніемъ, при пожертвованіи въ пользу Виленскихъ Дѣтскихъ Пріютовъ.

Генералъ-Лейтенантъ Ѳеодоръ Яковлевичъ Мирковичъ съ супругою.
Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Михаилъ Львовичъ Бѣгичевъ съ супругою.
Генералъ-Лейтенантъ Дмитрій Семеновичъ Есаковъ.
Генералъ-Лейтенантъ Адамъ Осиповичъ Серпутовскій.
Генералъ-Маіоръ Графъ Петръ Ѳедоровичъ Буксгевденъ.
Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Еварестъ Андреевичъ Груберъ.
Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Рудомина.
Дѣйствительный Статскій Совѣтникъ Францъ Врублевскій.
Статскій Совѣтникъ Францъ Пусловскій.
Статскій Совѣтникъ Александръ де-Роберти.
Статскій Совѣтникъ Гавріилъ Галлеръ.
Статскій Совѣтникъ Александръ Орловъ.
Статскій Совѣтникъ Павелъ Скарабелли.
Статскій Совѣтникъ Эдуардъ Бялоцкій.
Полковникъ Графъ Флоріанъ Ржевусскій.
Полковникъ Графъ Карлъ Комаевскій.
Коллежскій Совѣтникъ Осипъ Корецкій.
Коллежскій Совѣтникъ Феликсъ Рымкевичъ.
Губернскій Почтмейстеръ Баронъ Россиліонъ.
Подполковникъ Геркуланъ Абрамовичъ.
Подполковникъ Флоріанъ Вржосекъ.
Подполковникъ Василій Марковъ съ супругою.
Надворный Совѣтникъ Бессекерскій.

LISTA OSÓB,
ZASTĘPUJĄCYCH MIEJSCE OSOBISTYCH WIZYT
z powodu świąt
NOWEGO 1848 ROKU.
przez oświadczenie i złożenie ofiary na rzecz wileńskich domów przytułku dla dzieci.

Jenerał-Porucznik Teodor Jakowlewicz Mirkowicz, z żoną.
Rzeczywisty Radzca Stanu Michał Iwanowicz Biegiczew, z żoną.
Jenerał-Porucznik Dymitr Siemionowicz Essakow.
Jenerał-Porucznik Adam Józefowicz Sierzputowski.
Jenerał-Major Hrabia Piotr Teodorowicz Buxhöwden.
Rzeczywisty Radzca Stanu Ewaryst Andrzejewicz Gruber.
Rzeczywisty Radzca Stanu Rudomina.
Rzeczywisty Radzca Stanu Franciszek Wróblewski.
Radzca Stanu Franciszek Pusłowski.
Radzca Stanu Alexander de Roberti.
Radzca Stanu Gabryel Haller.
Radzca Stanu Alexander Orłow.
Radzca Stanu Paweł Skarabelli.
Radzca Stanu Edward Białocki.
Półkownik Hrabia Floryan Rzewuski.
Półkownik Karol Komajewski.
Radzca Kollegialny Józef Korecki.
Radzca Kollegialny Felix Rymkiewicz.
Pocztmistrz Gubernialny Baron Rossilion.
Podpółkownik Herkulan Abramowicz.
Podpółkownik Floryan Wrzosek.
Podpółkownik Bazyli Markow z żoną.
Radzca Dworu Besiekierski.

Надворный Совѣтникъ Петръ Корецкій.
Надворный Совѣтникъ Харламовъ.
Надворный Совѣтникъ Викентій Гецолдъ.
Надворный Совѣтникъ Михаилъ Вендзягольскій.
Коллежскій Ассесоръ Годеніусъ.
б. Губернскій Предводитель Дворянства Ѳома Минейко.
б. Предводитель Дворянства Михаилъ Ромеръ.
Виленскій Уѣздный Предводитель Дворянства Александръ Ленскій.
Президентъ Виленской Реформатской Коллегіи Волянъ.
Княгиня Кунегунда Огинская.
Помѣщикъ Станиславъ Сидоровичъ.
Окружный Начальникъ Государственныхъ Имуществъ Гильдебрандъ.
Поручикъ Владиславъ Шелашниковъ.
Коллежскій Секретарь Александръ Хмѣлевскій.
Коллежскій Секретарь Степанъ Рейтанъ.
Губернскій Секретарь Александръ Карпинскій.
Помѣщица Умястовская, Урожденная Раецкая.
Помѣщикъ Генрихъ Свіонтецкій.
Помѣщикъ Казимиръ Святополкъ Мирскій.
Дворянинъ Адамъ Завадзскій.
Купецъ 1-й Гильдіи Гиршвельдъ.
Купецъ 1-й Гильдіи Боревскій.
Купецъ 1-й Гильдіи Апатовъ.

Radzca Dworu Piotr Korecki.
Radzca Dworu Charlamow.
Radzca Dworu Wincenty Giecold.
Radzca Dworu Michał Wędziagolski.
Kollegialny Assessor Hodenius.
b. Gubernialny Marszałek Tomasz Minejko.
b. Gubernialny Marszałek Michał Römer.
Wileński Powiatowy Marszałek Alexander Łęski.

Prezydent Wileńskiego Kollegium Reformowanego Wolan.
Xiężna Kunegunda Ogińska.
Obywatel Stanisław Sidorowicz.
Okręgowy Naczelnik Dóbr Państwa Hildebrandt.

Porucznik Władysław Szełasnikow.
Kollegialny Sekretarz Alexander Chmielewski.
Kollegialny Sekretarz Stefan Rejtan.
Gubernialny Sekretarz Alexander Karpiński.
Obywatelka Umiastowska, z domu Rajecka.
Obywatel Henryk Świątecki.
Obywatel Kazimierz Swiatopelk-Mirski.
Dworzanin Adam Zawadzki.
Kupiec 1-éj gildy Hirszfeld.
Kupiec 1-éj gildy Borewski.
Kupiec 1-éj gildy Apatow.

ОБЪЯВЛЕНІЕ.

Отъ Редакціи Виленскаго Вѣстника.

Оффиціальная Газета „*Виленскій Вѣстникъ*“ и въ слѣдующемъ 1848-мъ году будетъ издаваема, при Виленскомъ Дворянскомъ Институтѣ, прежнею Редакціею, въ такомъ же самомъ видѣ и внутреннемъ составѣ.

Гг. Желающіе получать газету благоволятъ сообщать свои требованія заблаговременно, чтобы Редакція могла знать, какое число экземпляровъ нужно будетъ печатать.

Всѣ письма, относящіяся къ дѣламъ Редакціи, должны быть присылаемы не на имя лицъ, а прямо въ *Редакцію Виленскаго Вѣстника*.

Подписка принимается въ Вильнѣ: Губернской Почтовой Конторы въ Газетной Экспедиціи и въ Редакціи Виленскаго Вѣстника, находящейся въ зданіи Виленскаго Дворянскаго Института, на Доминиканской улицѣ. — Въ другихъ же городахъ — во всѣхъ Почтамтахъ, Почтовыхъ Конторахъ и Экспедиціяхъ.

Подписная Цѣна.

За годъ:

Съ пересылкою по почтѣ . 11 руб. сер.
Безъ пересылки . . . . 9 — —

За полгода:

Съ пересылкою по почтѣ . 5 руб. 50 коп. сер.
Безъ пересылки . . . . 4 — 50 — —
На четверть года можно выписывать, только безъ пересылки . . . . . 2 — 25 — —

OBWIESZCZENIE

Redakcyi Kuryera Wileńskiego.

Gazeta Urzędowa *Kuryer Wileński*, wychodzić będzie i nadal w następującym 1848 roku, przy Wileńskim Dworzańskim Instytucie, pod tąż samą co dotąd redakcyą, i w tymże samym kształcie i układzie wewnętrznym.

Szanowni Prenumeratorowie, proszeni są o wczesne zapisanie prenumeraty, a to w tym celu, ażeby stosowna ilość exemplarzy od razu drukowaną być mogła.

Ponawia się także ostrzeżenie, iż wszelkie pisma w interessach redakcyjnych, adressowane być mają nie do osób, ale wprost: *Do Redakcyi Kuryera Wileńskiego*.

Prenumerata przyjmuje się: w Wilnie w Redakcyi Kuryera Wileńskiego, znajdującéjsię na Dominikańskiéj ulicy, w murach Wileńskiego Dworzańskiego Instytutu; i w Expedycyi Gazetnéj przy Gubernialnym Kantorze Pocztowym. W innych miastach: na wszystkich Pocztamtach, Kantorach i Expedycyach Pocztowych.

Cena Prenumeraty:

Rocznie:

Z przesyłaniem przez pocztę rub. sr. 11.
Bez poczty . . . — — 9.

Na pół roku:

Z przesyłaniem przez pocztę rub. sr. 5 k. 50.
Bez poczty . . . — — 4 — 50.
Kwartałowie prenumerować tylko można na miejscu, bez przesyłania pocztą — — 2 — 25.

ВИЛЬНА, въ Тип. Ѳ. Гликсберга—Печ. позвол. 30-го Декабря 1847 г. Испр. долж. Ценз. и Кав. *А. Мухинъ*.